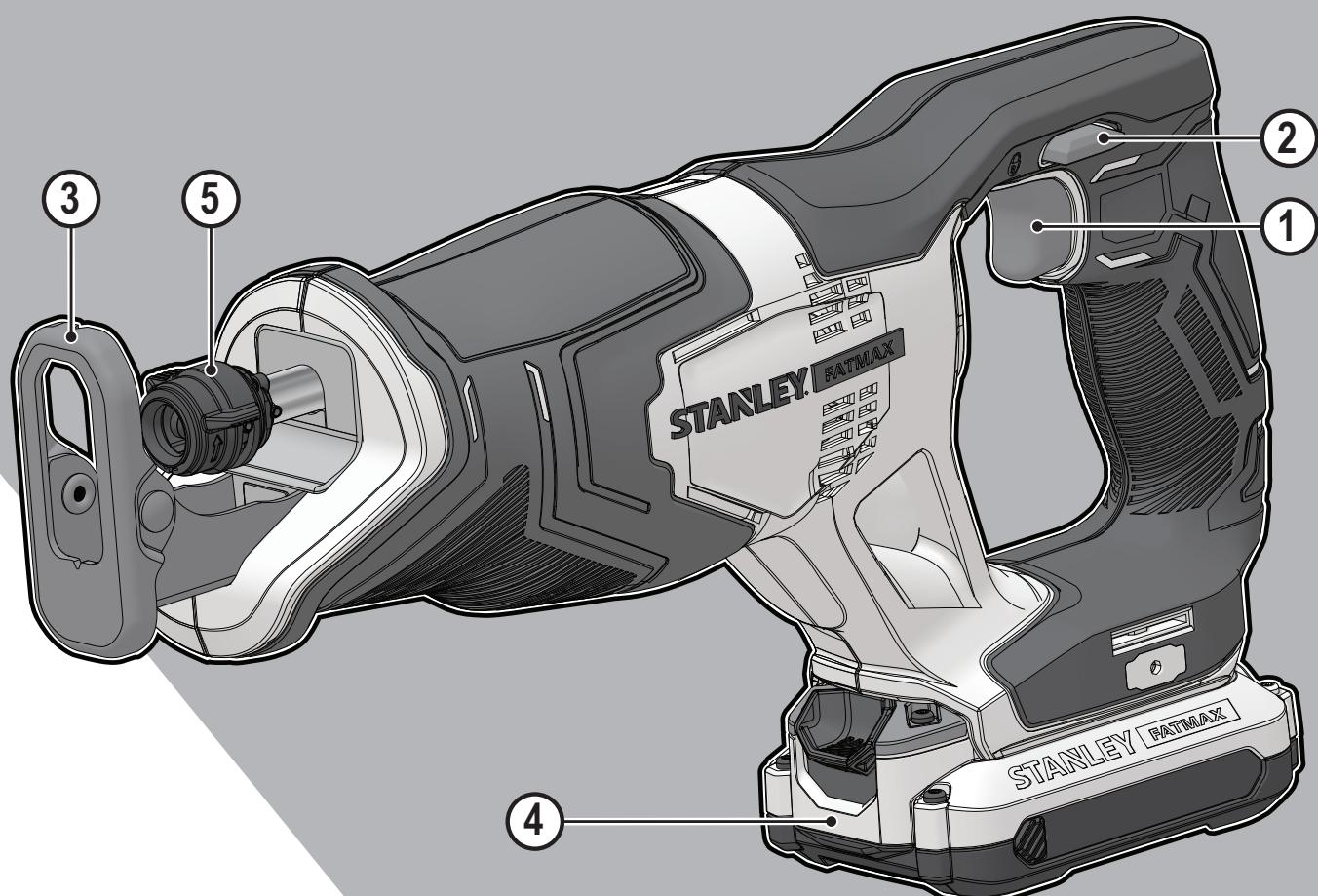


STANLEY® V20 FATMAX®

V20 LITHIUM ION

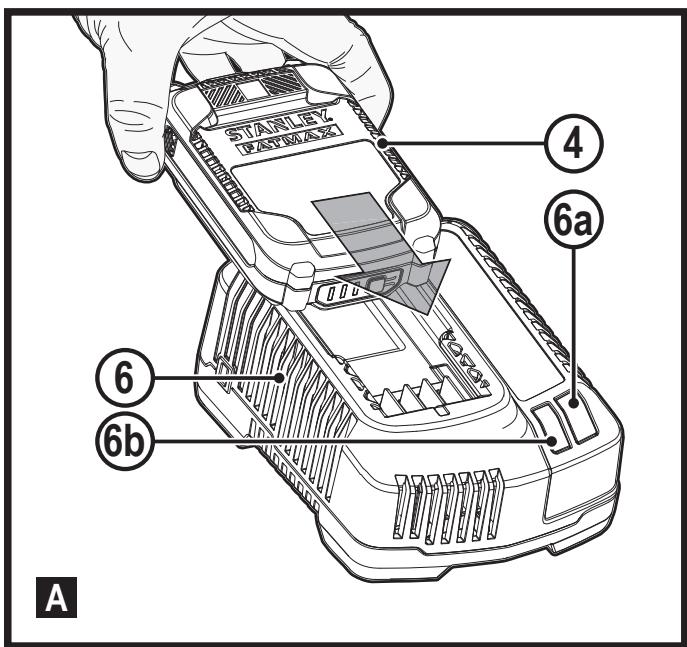


359208 - 57 BG

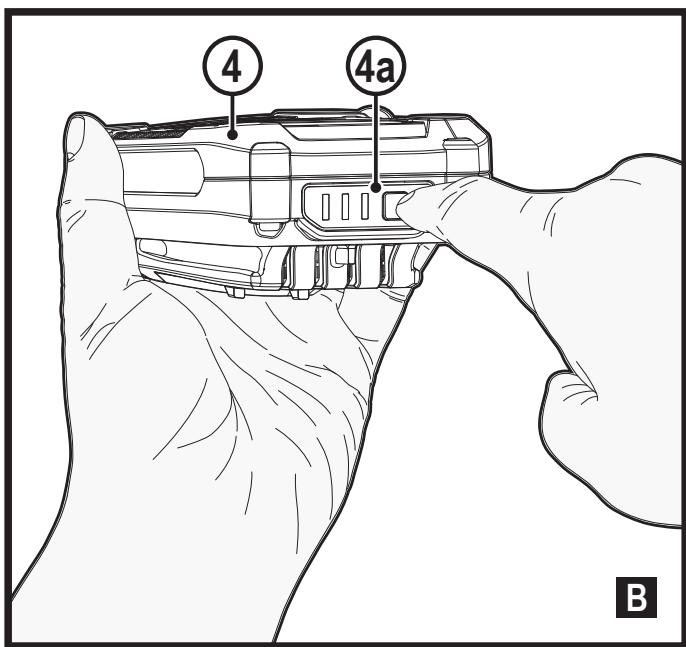
Превод на оригиналните инструкции

www.stanley.eu

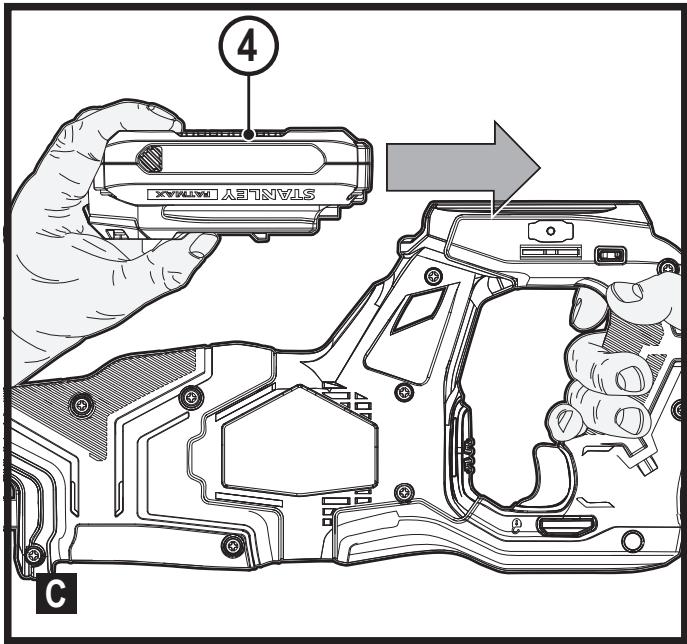
SFMCS300



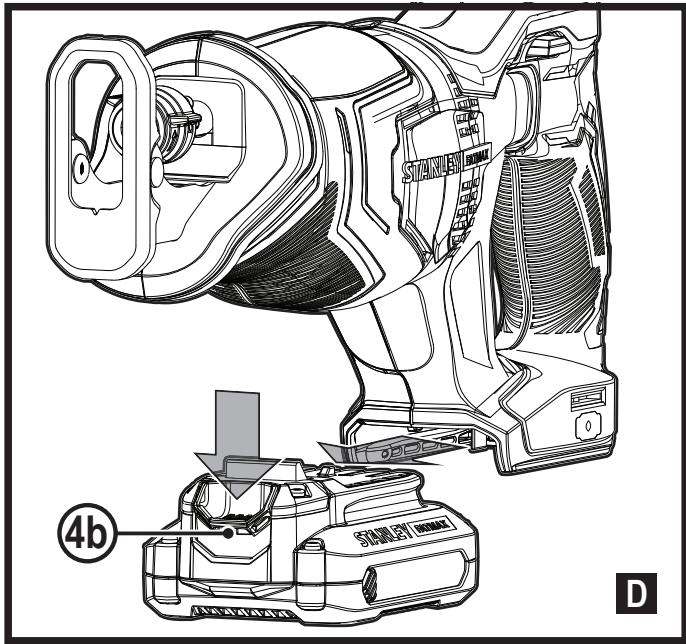
A



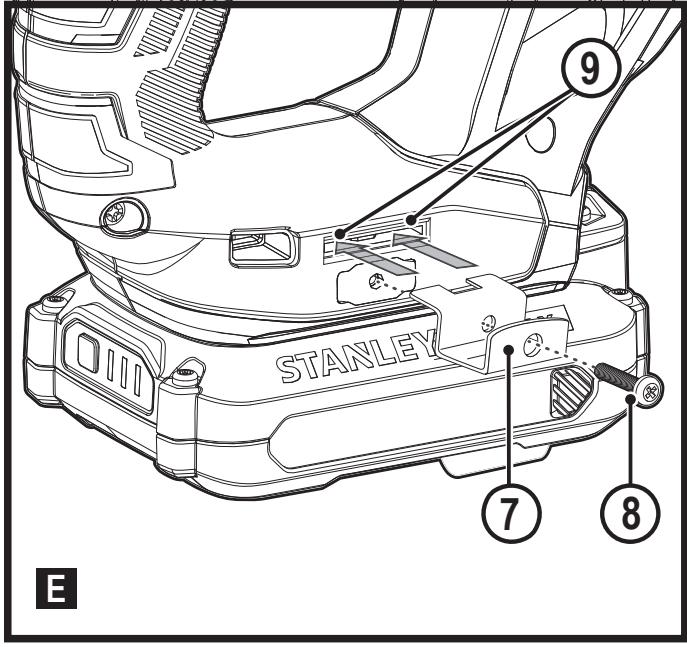
B



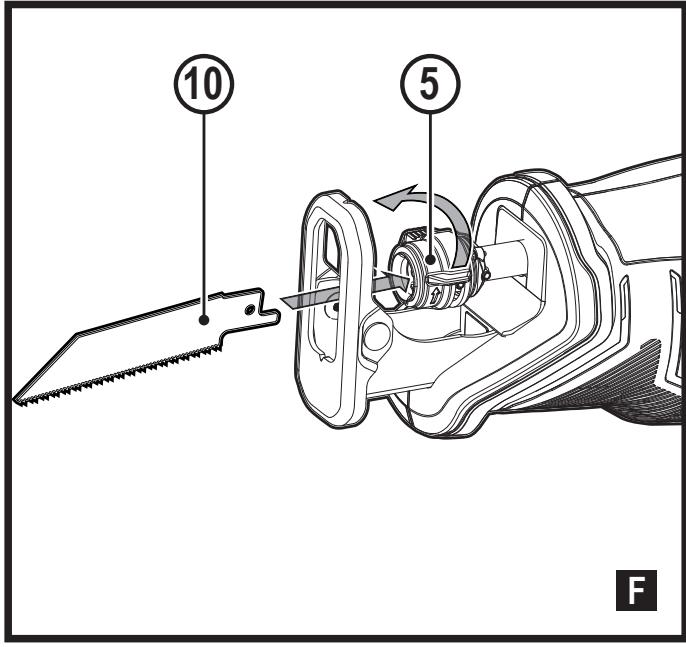
C



D



E



F

Предназначение

Вашият ръчен трион STANLEY FATMAX SFMCS300 е създаден за рязане на дърво, пластмаса и ламарина. Този инструмент е предназначен за професионална и лична употреба от непрофесионални потребители.

Инструкции за безопасност

Общи предупреждения за безопасна работа с електроинструменти



Предупреждение! Прочетете всички предупреждения, инструкции, илюстрации и технически характеристики, предоставени с този електроинструмент. Неспазването на предупрежденията и указанията, изброени по-долу, може да доведе до токов удар, пожар и/или тежки травми.

Запазете всички предупреждения и инструкции за бъдещи справки.

Терминът "електоинструмент" във всички предупреждения, изброени по-долу, се отнася до захранвани (със захранващ кабел) или работещи на батерии (без захранващ кабел) електрически инструменти и машини.

1. Безопасност на работното място

- Пазете работното място чисто и добре осветено.** Безпорядъкът и недостатъчното осветление могат да доведат до трудова злополука.
- Не използвайте електроинструменти във взривоопасна среда, като например при наличието на запалителни течности, газове или прах.** Електроинструментите произвеждат искри, които могат да възпламенят праха или изпаренията.
- Дръжте деца и странични лица надалече, докато работите с електроинструмента.** Всяко отклоняване на вниманието може да ви накара да загубите контрол.

2. Електрическа безопасност

- Щепселите на електроинструмента трябва да са подходящи за използвания контакт.** Никога, по никакъв начин не променяйте щепсела. Не използвайте адаптери за щепсела със заземени (замасени) електрически инструменти. Непроменените щепсели и контакти намаляват риска от токов удар.
- Да се избягва контакт на тялото със заземени или замасени повърхности като тръби, радиатори, кухненски печки и хладилници.** Съществува повишен риск от токов удар, ако тялото ви е заземено.
- Не излагайте електроинструментите на дъжд и мокри условия.** Проникването на вода

в електроинструмента повишава опасността от токов удар.

- Не злоупотребявайте с кабела.** Никога не използвайте кабела за носене, дърпане или изключване на електроинструмента. Пазете кабела далече от топлина, масло, ости ръбове или движещи се части. Повредените или оплетени кабели увеличават риска от токов удар.
- Когато работите с електроинструмент на открито, използвайте удължителен кабел, удобен за използване на открито.** Използването на кабел, подходящ за употреба на открито, намалява риска от токов удар.
- Ако не можете да избегнете работата с електроинструмент на влажно място, използвайте захранване с дефектнотоковата защита (RCD).** Употребата на RCD намалява риска от токов удар.
- Лична безопасност**
- Бъдете нащрек, внимавайте какво правите и бъдете разумни, когато работите с електроинструмента.** Не използвайте електроинструмента, когато сте изморени или сте под влияние на наркотици, алкохол или медикаменти. Един миг невнимание при работа с електроинструмент може да доведе до сериозни наранявания.
- Използвайте лични предпазни средства.** Винаги носете защита за очите. Предпазни средства, като противопрахова маска, предпазни обувки, каска или слухова защита, използвани за съответните условия, намаляват личните наранявания.
- Предотвратявайте случайното задействане.** Уверете се, че превключвателят е на позиция изключен, преди да го свържете към източника на захранване и/или към батерийното устройство, преди да вземете или носите инструмента. Носенето на електроинструмент с пръста на прекъсвача или стартирането на електроинструменти, когато прекъсвачът е на позиция "включен", може да доведе до трудова злополука.
- Махнете всички регулиращи или гаечни ключове преди да включите електроинструмента.** Прикрепени към въртящи се части на електроинструмента гаечни или регулиращи ключове могат да доведат до наранявания.
- Не се протягайте прекалено.** Стойте стабилно на краката си през цялото време. Това позволява по-добър контрол над електроинструмента в непредвидими ситуации.
- Обличайте се подходящо.** Не носете висящи дрехи или бижута. Пазете косата си и дрехите си далече от движещите се части. Висящите дрехи, бижута или

- дълги коси могат да бъдат захванати от движещи се части.
- ж. Ако са предоставени устройства за аспирация или приспособления за събиране на прах, уверете се, че са свързани и използвани правилно. Използването на тези средства може да намали опасностите свързани с праха.
3. Не допускайте поради навика от честото използване на инструмента да пренебрегвате принципите за безопасност при работа с него. Едно невнимателно действие може да доведе до тежки наранявания в рамките на части от секундата.
4. Използване и грижа за електроинструментите
- a. Не насиливайте електроинструментите. Използвайте правилния инструмент за вашето приложение. Подходящият електроинструмент ще свърши по-добре и по-безопасно работата, при темпото, за което е създаден.
6. Не използвайте електроинструмента, ако превключвателят не го включва и изключва. Всеки електроинструмент, който не може да се контролира с превключвателя е опасен и трябва да се поправи.
- c. Изключете щепсела от захранването и/или свалете батерийния комплект на електроинструмента, ако е сваляем, преди извършването на каквото и да е регулиране, смяна на аксесоари, или съхраняване на уреда. Такива предварителни мерки за безопасност намаляват риска от нежелателно задействане на електроинструмента.
- г. Съхранявайте преносимите електроинструменти извън досега на деца и не позволяйте на незапознати с електроинструмента или тези инструкции лица да работят с него. Електроинструментите са опасни в ръцете на необучени потребители.
- e. Поддръжка на електроинструменти и аксесоари. Проверявайте за неправилно разположение или свързване на подвижните звена, за счупване на части и всички други условия, които могат да повлият на експлоатацията на електроинструментите. При повреда на електроинструмента, задължително го поправете преди да го използвате отново. Много злополуки се причиняват от лошо поддържани електрически инструменти.
- e. Да се поддържат режещите инструменти остри и чисти. Правилно поддържаните режещи инструменти с остри остириета по-трудно могат да се огънат и по-лесно се контролират.
- ж. Използвайте електроинструментите, аксесоарите и допълнителните части към тях в съответствие с инструкциите, като вземате предвид работните условия и характера на работата. Използването на електроинструмента за работи, различни от тези, за които е предназначен, може да доведе до опасни ситуации.
3. Пазете дръжките и повърхностите за захващане сухи и чисти от масло и грес. Хълзгави дръжки и повърхности не са условие за безопасна работа и контрол на инструмента в неочаквани ситуации.
5. Употреба и грижа за акумулаторен инструмент
- a. Зареждайте само със зарядното устройство, определено от производителя. Зарядно, което е подходящо за един тип батерии може да създаде риск от пожар, когато се използват с друг тип батерии.
- b. Използвайте електроинструментите само със специално предназначените акумулаторни батерии. Употребата на всякакви други батерийни пакети може да създаде риск от нараняване и пожар.
- b. Когато батерията не е в употреба, да се пази от други метални предмети, като кламери, монети, ключове, пирони, винтове, или други малки метални предмети, които могат да направят връзка от една клема до друга. Последствията от късото съединение могат да бъдат изгаряния или пожар.
- g. При извънредни обстоятелства от батерията може да изтече течност; избягвайте контакт. Ако случайно попадне на кожата, изплакнете с вода. Ако течността попадне на очите ви, потърсете медицинска помощ. Изтеклата от батерията течност може да причини дразнене и изгаряния.
- d. Не използвайте батериен пакет или инструмент, които са повредени или изменени. Повредената или модифицирана батерия, може да има непредсказуемо действие, което да доведе до пожар, експлозия или риск от нараняване.
- e. Не излагайте батерията или инструмента на огън или на прекомерна температура. Излагането на огън или температура над 130 °C може да предизвика експлозия.
- j. Следвайте всички инструкции за зареждане и не зареждайте батерията или инструмента извън температурния диапазон, посочен в инструкциите. Неправилното зареждане или при температури извън определения диапазон може да повреди батерията и да увеличи риска от пожар.
6. Сервизиране
- a. Сервизирането на вашия електроинструмент трябва да се извършва само от квалифицирано лице, като се използват само оригинални резервни части. Това ще гарантира безопасната употреба на уреда.

- 6. Никога не поправяйте повредена БАТЕРИЯ.**
Обслужването на БАТЕРИИТЕ трябва да се извършва само от производителя или упълномощените сервизни агенти.

Допълнителни предупреждения за безопасност за ръчните циркуляри

- ◆ **Дръжте електроинструмента за изолираните повърхности при извършване на операция, при която режещият акесоар може да засене скрито окабеляване.** Прерязването на "жив" кабел ще зареди с ток металните части на електроинструмента, в резултат на което оператора може да получи токов удар.
- ◆ **Използвайте скоби или друг практичен начин да застопорите и укрепите обработвания детайл към стабилна платформа.** Ако държите детайла с една ръка или е опрян в тялото ви, то прави нестабилен и може да доведе до загуба на контрол.
- ◆ **Дръжте ръцете си извън зоната на рязане.** Никога не се пресягайте под обработвания детайл, по никаква причина. Не поставяйте пръсти или палец в близост до възвратно-постъпателното острие или скобата на острието. Не стабилизирайте триона чрез хващане на плаза.
- ◆ **Поддържайте остриетата остри.** Изтъпните или повредени остриета могат да причинят отклонение на триона при натиск. Винаги използвайте подходящия тип режещ диск за материала на детайла и типа на рязане.
- ◆ **При рязане на тръбите или тръбопроводите се уверете, че в тях няма вода, електрически кабели и др.**
- ◆ **Не докосвайте детайла или ножа веднага след работа с инструмента.** Те могат да станат изключително горещи.
- ◆ **Бъдете наясно със скритите опасности, преди да режете в стени, подове или тавани, проверете за местоположението на окабеляване и тръби.**
- ◆ **Острието ще продължи да се движи след освобождаването на превключвателя.** Винаги изключвайте инструмента и изчаквайте режещото острие да спре напълно, преди да оставите инструмента долу.



Предупреждение! Стойността на генерираните вибрации по време на действителното използване на електроинструмента може да се различава от обявената стойност, в зависимост от начина, по който се използва инструментът. Нивото на вибрации може да се увеличи над обявените стойности.

- ◆ Предназначението е описано в това ръководство. Използването на акесоар, приспособление или

изпълнението на каквато и да е операция с този инструмент, различни от препоръчаните в това ръководство, представлява риск от нараняване и/или повреда на имущество.

Безопасност на хората около вас

- ◆ Този уред не е предназначен за употреба от хора (включително деца) с намалени физически, сензорни или умствени възможности, или с липса на знания, освен ако не са под наблюдение или не са били инструктирани относно употребата на устройството от човек, отговорен за тяхната безопасност.
- ◆ На децата не трябва да се позволява да играят с уреда.

Вибрация

Стойностите на декларираното ниво на излъчвани вибрации, които са обявени в техническите данни и в декларацията за съответствие, са измерени в съответствие със стандартен метод за тестване, предоставен от EN 62841 и може да се използват за сравнение на един инструмент с друг. Декларираните стойности на излъчваните вибрации могат, също така да бъдат използвани при предварителната оценка за излагането.



Предупреждение! Стойността на генерираните вибрации по време на действителното използване на електроинструмента може да се различава от обявената стойност, в зависимост от начина, по който се използва инструментът. Нивото на вибрации може да се увеличи над обявените стойности.

При оценяване на вибрациите на излагане за определяне на мерките за безопасност, изисквани от 2002/44/EО за защита на лица, които редовно използват електрически инструменти при работа, трябва да се направи оценка на излагането на вибрации, действителните условия на употреба и начина, по който се използва инструмента, включително като се вземат предвид всички части на работния цикъл, като например време, когато инструментът е изключен и когато се работи на празен ход, в допълнение към времето за задействане.

Допълнителни рискове.

Допълнителни остатъчни рискове могат да възникнат при използването на инструмента, и не могат да бъдат включени в приложените предупреждения за безопасност. Тези рискове могат да бъдат причинени от неправилна употреба, продължителна употреба и др.

Въпреки прилагането на съответните правила за безопасност и използването на уреди за безопасност, някои допълнителни рискове не могат да бъдат избегнати. Те включват:

- ◆ Наранявания, причинени от докосване до въртящи се/ движещи се части.
- ◆ Наранявания, причинени от смяна на части, остроета или аксесоари.
- ◆ Наранявания, причинени от продължителна употреба на инструмента. Когато използвате някой инструмент за продължителни периоди от време, е необходимо да си взимате редовни почивки.
- ◆ Увреждане на слуха.
- ◆ Опасност за здравето причинена от дишане на прах, образуван при работа с вашия инструмент (пример: работа с дърво, особено с дъб, бук и MDF.)

Етикети по инструмента

Следните пиктограми са показани на инструмента, заедно с кода на датата:



Предупреждение! За да намалите риска от наранявания, прочетете ръководството с инструкции.

Допълнителни инструкции за безопасност за батерии и зарядни устройства

Батерии

- ◆ Никога и по никаква причина не се опитвайте да ги отваряте.
- ◆ Не излагайте батерията на вода.
- ◆ Не съхранявайте на места, където температурата може да превиши 40 °C.
- ◆ Зареждайте само при температура на околната среда между 10 °C и 40 °C.
- ◆ Зареждайте само, като използвате предоставеното с инструмента зарядно устройство.
- ◆ Когато изхвърляте батерии, следвайте инструкциите от раздела "Зашита на околната среда".

Зарядни устройства

- ◆ Зарядното устройство на STANLEY FATMAX да се използва само за зареждане на батерията в инструмента, с която е доставен. Други батерии може да избухнат и да причинят наранявания и щети.
- ◆ Никога да не се опитва зареждане на сухи батерии.
- ◆ Веднага сменяйте повредените кабели.
- ◆ Не излагайте инструмента на вода.
- ◆ Не отваряйте зарядното устройство.
- ◆ Не експериментирайте със зарядното устройство.



Зарядното устройство е предназначено само за работа на закрито.



Прочетете инструкциите преди употреба.



Да не се опитва зареждане на повредени батерии.

Електрическа безопасност



Вашето зарядно устройство е двойно изолирано; затова не се изиска заземяване. Винаги проверявайте дали захранващото напрежение отговаря на напрежението на табелката. Никога не опитвайте да сменяте редовния щепсел за захранването на зарядното устройство.

- ◆ Ако захранващият кабел е повреден, трябва да се смени от производителя или от оторизиран сервизен център на STANLEY FATMAX, за да се предотврати злополука.

Замяна на щепсела

(само за Великобритания и Ирландия)

Ако трябва да се сложи нов щепсел:

- ◆ Изхвърлете безопасно стария щепсел.
- ◆ Свържете кафявата жица към живия терминал в новия щепсел.
- ◆ Свържете синята жица към неутралния терминал.



Предупреждение! Не трябва да се прави свързване към заземения терминал.

Следвайте инструкциите за монтаж, които се предоставят с висококачествените щепсли. Препоръчителен предпазител: 5 A.

Характеристики

Вашият инструмент има всички или някои от следните характеристики.

1. Преключвател за променливи обороти
2. Заключващ бутон
3. Обувка
4. Батерия
5. Втулка за захващане на диска

Употреба



Предупреждение! Оставете инструмента да работи със собствената си скорост. Не претоварвайте.

Зареждане на батерията (Фиг. А)

Батерията трябва да се зареди преди първата употреба и всеки път, когато не може да произведе достатъчно мощност при извършване на работа, която е била лесно изпълнима преди това.

Батерията може да се загрее по време на зареждането; това е нормално и не представлява проблем.



Предупреждение! Не зареждайте батерията при температура на околната среда по-ниска от 10 °C или над 40 °C.

Препоръчителна температура на зареждане: прибл. 24 °C.

Забележка: Зарядното устройство няма да зарежда батерията, ако температурата на клетката е под приблизително 10 °C или над 40 °C. Батерията трябва да се остави в зарядното устройство и зареждането ще започне автоматично, когато температурата на клетката се затопли или охлади.

Забележка: За да подсигурите максимална работа и живот на литиево-йонни акумулаторни пакети, заредете напълно акумулаторния пакет преди първа употреба.

- ◆ Включете зарядното устройство (6) в подходящ контакт, преди да вкарате акумулаторния пакет (4).
- ◆ Зелената светлина за зареждане (6a) ще присветва продължително, за да покаже, че зареждането е започнало.
- ◆ Завършването на зареждането ще бъде отбелязано с непрекъснато включена зелена светлинка за зареждане (6a). Батерийният пакет (4) е напълно зареден и може да се свали и използва или да се остави в зарядното устройство (6).
- ◆ Заредете изпразнените батерии до 1 седмица след изпразването. Животът на батерията ще намалее значително, ако се съхранява в изпразнено състояние.

Светодиодни светлинни за режимите на зарядното устройство

	Зареждане: Зелен пулсиращ светодиод	
	Напълно зареден: Зелен постоянен светодиод	
	Горещ/студен пакет закъснение: Зелен пулсиращ светодиод Червен постоянен светодиод	

Забележка: Това съвместимо зарядно устройство(a) няма да зарежда погрешен батериен пакет. Зарядното устройство ще покаже грешка в батерията, като откаже да светне.

Забележка: Това може и да означава проблем със зарядното устройство. Ако зарядното устройство показва проблем, занесете зарядното устройство

заедно с акумулаторния пакет, за да бъдат тествани в упълномощен сервизен център.

Оставяне на батерията в зарядното устройство

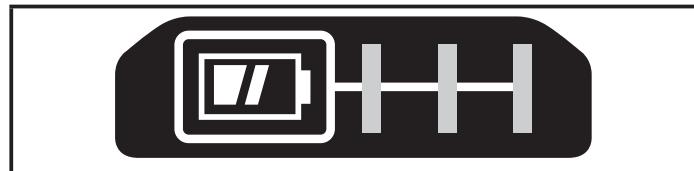
Зарядното устройство и батерийният пакет могат да бъдат оставени свързани с непрекъснато светеща светодиодна лампа. Зарядното устройство ще запази батерийният пакет напълно зареден.

Горещ/студен пакет закъснение

Когато зарядното устройство открие батерия, която е прекалено гореща или твърде студена, тя автоматично стартира забавяне със закъснение за гореща/студена батерия, зеленият светодиод (6a) ще мига периодично, докато червеният светодиод (6b) ще продължи да свети непрекъснато, спирачки зареждането, когато батерията е достигнала подходяща температура. Зарядното устройство тогава автоматично се превключва към режим на зареждане. Тази характеристика осигурява максимален живот на батерията.

Индикатор за състоянието на батерията (Фиг. В)

Батерията включва индикатор за състояние на зареждане, за да се определи бързо степента на живот на батерията, както е показано на фигура В. С натискане на бутона за състояние на зареждане (4a) можете лесно да видите заряда, останал в батерията, както е показано на фигура В.



Монтаж и сваляне на батерийния пакет от инструмента



Предупреждение! Уверете се, че заключващият бутон е активиран, за да се предотврати задействане на превключвателя, преди поставяне или сваляне на батерията.

Монтаж на акумулаторен пакет (Фиг. С)

- ◆ Вкарайте батерийния пакет здраво в инструмента, докато не чуете щракване, както е показано на фигура С. Уверете се, че батерийният пакет е напълно поставен и напълно заключен на позиция.

Сваляне на батерийния пакет (Фиг. D)

- ◆ Натиснете бутона за освобождаване на батерията (4b), както е показано на фигура D и издърпайте батерийния пакет извън инструмента.

Кука за съхранение (допълнителен аксесоар) (Фиг. Е)



Предупреждение! За да намалите риска от сериозно нараняване, поставете бутона за движение напред/назад в положение за заключване или изключете инструмента от електрическата мрежа, преди да регулирате или свалите/поставяте представки или аксесоари. Едно нежелано задействане на инструмента може да предизвика наранявания.



Предупреждение! За да намалите риска от сериозни лични наранявания, се уверете, че винта (8), който държи куката за съхранение, е здраво завинтен.

Забележка: Когато окачвате или сменяте куката за съхранение (7), използвайте само предоставеният винт (8). Завинтете винта много здраво.

За да преместите куката за съхранение, свалете винта (8), който държи на място куката за съхранение (7) на място. Куката за съхранение (7) може да се окачва чрез плъзване на куката в дупките (9) от всяка страна на инструмента само с помощта на предоставеният винт (8), за да е удобно както за десничари, така и за левичари. Ако куката не ви е необходима, може да бъде свалена от инструмента.

Забележка: Предлагат се различни куки за стена и конфигурации за съхранение.

Моля, посетете нашия уебсайт www.stanleytools.eu/3 за допълнителна информация.

Сглобяване



Предупреждение! Преди монтажа, извадете батерията от инструмента и се уверете, че режещият диск е спрял. Използваните режещи дискове може да са горещи.

Монтаж на режещият диск (фиг. F)

- ◆ Дръжте инструмента далече от тялото
- ◆ Завъртете втулката на скобата на ножа (5) в посоката, показана на фигура F.
- ◆ Вкарайте дръжката на острието (10) изцяло във втулката на скобата на острието (5).
- ◆ Отпуснете втулката на скобата на острието (5) за да заключите острието на място.

Забележка: Острието може да бъде монтирано със зъбците нагоре, за да се улесни фрезово рязане.

Сваляне на режещият диск



Предупреждение! Опасност от изгаряне: Не докосвайте острието веднага след употреба. Контакт с острието може да доведе до наранявания.

- ◆ Завъртете накрайника на скобата на ножа (5) в положение за освобождаване
- ◆ Свалете диска (10)

Заключващ бутон

Инструментът е снабден с функция за заключване на превключвателя, за да се предотврати неволно активиране.

- ◆ За заключване: натиснете бутона за заключване (2) в заключено положение .
- ◆ За отключване: натиснете бутона за заключване (2) в незаключено положение .

Включване и изключване

Превключвателят за вкл./изкл. на променливите обороти предлага избор на обороти за значително подобрено рязане в различни материали.

- ◆ За да включите инструмента, извийте превключвателя вкл./изкл. за променливи обороти (1).
- ◆ За да изключите инструмента, извийте превключвателя вкл./изкл. за променливи обороти (1).

Рязане

- ◆ Винаги дръжте инструмента с двете си ръце.
- ◆ Оставете острието да работи свободно за няколко секунди, преди да стартирате с рязането.
- ◆ Оказвайте лек натиск върху инструмента, докато извършвате рязането.
- ◆ Ако е възможно, работете с плаза (3) притиснат към обработваният детайл. Това ще подобри управлението на инструмента, ще намали вибрациите, и ще предотврати повреждането на острието.

Съвети за оптимална употреба

Рязане на дърво

- ◆ Закрепете здраво обработваният детайл и свалете всички пирони и метални предмети.
- ◆ Като дръжте инструмента с две ръце, работете с плаза (3) притиснат към обработвания детайл.

Потъващо срязване

Компактният дизайн на корпуса на двигателя на възвратно-постъпателният трион и въртящата се плаца позволява близкото рязане на подове, ъгли и други трудни зони.

За оптимизиране на фрезовото рязане:

- ◆ Поставете дръжката на остието в скобата за остието със зъбците, насочени нагоре.
- ◆ Регулирайте ъгълът на дръжката на инструмента, за да сте възможно най-близо до работната повърхност.

Рязане на метал

Имайте предвид, че рязането на метал отнема много повече време от рязането на дърво.

- ◆ Използвайте режещ диск, подходящ за рязане на метали. Използвайте острие с фини зъбци за железни елементи и острие с груби зъбци за нежелязни метали.
- ◆ При рязане на ламарини, закрепете парче отпадно дърво за задната повърхност на обработвания детайл, и режете през този сандвич.
- ◆ Размажете един пласт масло по линията на рязане.

Детайлно рязане в дърво

- ◆ Измерете и отбележете желаното детайлно изрязване.
- ◆ Поставете режещо острие, подходящо за детайлно изрязване.
- ◆ Поставете плаза (3) на обработваният детайл в такава позиция, че остието да оформи подходящ ъгъл за детайлно изрязване.
- ◆ Включете инструмента и бавно подавайте остието в обработвания детайл. Уверете се, че плаза (3) е в контакт с обработвания детайл през цялото време.

Рязане на клони

С този инструмент могат да бъдат срязвани клони до 25мм в диаметър.



Предупреждение! Не използвайте инструмента, докато сте качени на дърво, на стълба или на някоя друга нестабилна повърхност. Внимавайте на коя страна ще падне клона.

- ◆ Режете надолу и далече от тялото.
- ◆ Направете срязването в близост до основния клон на дървото.

Вертикално рязане

Инструментът позволява близко срязване към ъглите и други трудни зони.

- ◆ Вкарайте дръжката на режещото острие в дръжката на остието, със зъбците насочени нагоре.
- ◆ Дръжте инструмента с плаза (3) насочен надолу, за да сте възможно най-близо до работната повърхност.
- ◆ Режете напред и далече от тялото.

Допълнителни приспособления

Работата на вашия инструмент зависи от използваните допълнителни приспособления. Приспособленията на STANLEY FATMAX са създадени по стандарти за високо качество с цел да повишат ефективността на работа на вашия инструмент. Чрез използването на тези допълнителни приспособления вие ще получите най-доброто от работата с вашия инструмент.

Дискове

Трионът ще приеме острие с дължина до 30 см. Винаги използвайте най-късите остиета, подходящи за текущата ви работа, но достатъчно дълги, за да може остието да реже през материала. По-дългите остиета могат по-вероятно да се огънат или повредят при употреба. По време на работа, някои дълги остиета може да вибрират или да се клатят, ако трионът не е в контакт с обработвания детайл.

Поддръжка

Вашият инструмент на STANLEY FATMAX е създаден за продължителна и дългосрочна работа с минимална поддръжка.

Продължителната и задоволителна работа зависи от правилната грижа за инструмента и от редовното почистване. Вашето зарядно не изиска никаква поддръжка, освен редовно почистване.



Предупреждение! Преди да извършвате поддръжка на инструмента, свалете батерията от инструмента. Изключете зарядното устройство преди почистване.

- ◆ Редовно да се почистват вентилационните слотове на инструмента с помощта на мека суха четка или суха кърпа.
- ◆ Редовно почиствайте корпуса на двигателя с помощта на чиста мокра кърпа.
- ◆ Не използвайте абразивен препарат или такъв на разтворителна основа.
- ◆ Редовно отваряйте патронника и го изтръсквайте, за да свалите наличния прах от вътрешността.

Зашита на околната среда



Разделно събиране. Продуктите и батериите, отбележани с този символ не трябва да се изхвърлят с битовите отпадъци.

Продуктите и батериите съдържат материали, които могат да бъдат възстановени или рециклирани, което намалява търсенето на сировини.

БЪЛГАРСКИ

Моля, рециклирайте електрически продукти и батериите в съответствие с местните разпоредби. Повече информация можете да намерите на www.2helpU.com

Технически данни

		SFMCS300
Входящо напрежение	B _{DC}	18
Скорост на празен ход	Мин ⁻¹	0-3000
Дължина на хода	мм	25,4
Тегло	кг	1,7

Зарядно устройство		SFMCB11	SFMCB12	SFMCB14
Входящо напрежение	B _{AC}	230	230	230
Изходно напрежение	B _{DC}	18	18	18
Ток	A	1,25	2	4

Батерия		SFMCB201	SFMCB202	SFMCB204	SFMCB206
Напрежение	B _{DC}	18	18	18	18
Капацитет	Ah	1,5	2,0	4,0	6,0
Тип		Литиево-йонни	Литиево-йонни	Литиево-йонни	Литиево-йонни

Ниво на звуковото налягане според EN62841:
Звуково налягане (L _{pA}) 81 dB(A), колебание (K) 5 dB(A)
Звукова мощност (L _{WA}) 92 dB(A), колебание (K) 5 dB(A)
Общи стойности на вибрациите (триаксална векторна сума) според EN62841:
Рязане на ПДЧ (a _{h,B}) 20,7 м/сек. ² , колебание (K) 1,5 м/сек. ²
Рязане на дървени пръткове (a _{h,WB}) 23 м/сек. ² , колебание (K) 1,5 м/сек. ²

ЕО декларация за съответствие

ДИРЕКТИВА ЗА МАШИННИТЕ



SFMCS300 - Акумулаторен ръчен трион

Stanley Europe декларира, че тези продукти, описани в "технически данни", са в съответствие с:
2006/42/EC, EN62841-1:2015, EN62841-2-11:2016.

Тези продукти също са в съответствие с Директива 2006/42/EC, 2014/30/EC и 2011/65/EC.

За повече информация, свържете се с STANLEY FATMAX на следния адрес или вижте задната страница на ръководството.

Долуподписаният е отговорен за компилацията на техническия файл и прави тази декларация от името на STANLEY FATMAX.

A.P. Smith

Технически Директор Инженеринг
STANLEY FATMAX Europe, Egide Walschaertsstraat 14-18,
2800 Mechelen, Белгия
22.10.2019 г.

Гаранция

От STANLEY FATMAX сме уверени в качеството на изделията си и предлагаме изключителна потребителска гаранция от 12 месеца от датата на закупуването. Тази гаранция е само допълнение към вашите законови права, а не ги определя. Гаранцията е валидна на територията на страните членки на ЕС и на европейската свободна търговска зона.

За да изискате гаранцията, тя трябва да е в съответствие с Общите условия на STANLEY FATMAX и ще трябва да представите доказателство за покупката на продавача или на упълномощен сервизен агент. Правилата и условията за 1 годишната гаранция на STANLEY FATMAX, както и местоположението на най-близкия упълномощен сервизен агент, можете да намерите на Интернет адрес: www.2helpU.com, или като се свържете с местния офис на STANLEY FATMAX на посочения в това ръководство адрес.

Моля, посетете нашия уеб сайт www.stanleytools.eu/3, за да регистрирате вашето ново изделие на STANLEY FATMAX и да сте в течение на нови изделия и специални оферти.

Гаранция

Ние в Stanley Europe сме уверени в качеството на своите продукти и предлагаме изключителна гаранция за професионалните потребители на продукта. Тази гаранция е само допълнение към вашите законови договорни права като частен непрофесионален потребител. Гаранцията е валидна на територията на страните членки на ЕС и на европейската свободна търговска зона.

ЕДНОГОДИШНА ПЪЛНА ГАРАНЦИЯ

Ако вашият продукт на Stanley Fat Max се повреди вследствие на дефектни материали или изработка в рамките на 12 месеца от датата на покупката, Stanley Europe гарантира, че ще замени всички дефектни части безплатно, при условие, че:

- ◆ Продуктът е бил използван по предназначение и в съответствие с инструкциите за употреба.
- ◆ Продуктът е подложен на нормално износване;
- ◆ Не са извършвани ремонти от неупълномощени лица;
- ◆ Представено е доказателство за покупка.
- ◆ Продуктът на Stanley Fat Max е върнат в пълен комплект

Ако желаете да предявите иск, се свържете с вашия дистрибутор или проверете къде се намира най-близкия оторизиран агент на Stanley Fat Max в каталога на Stanley Fat Max или се свържете с вашия местен офис на Stanley на посочения в ръководството адрес. Списък на оторизираните сервизни агенти на Stanley Fat Max и пълни подробности за нашето следпродажбено обслужване можете да намерите на интернет адреса ни: www.stanley.eu/3

Stanley Black & Decker
 Phoenicia Business Center
 Strada Turturalelor, nr 11A, Etaj 6, Modul 15,
 Sector 3 Bucuresti
 Telefon: +4021.320.61.04/05

